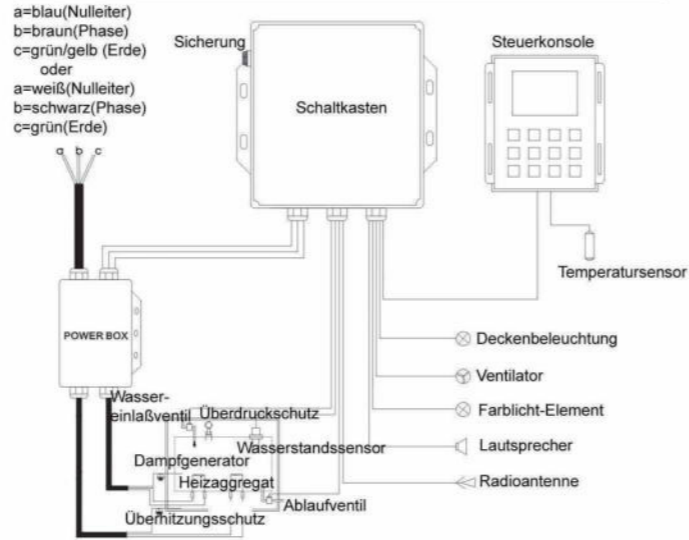


## Sicherheitshinweise

1. Lesen Sie sich diese Anleitung vor der Installation aufmerksam durch.
2. Das Erdungskabel der Dampfdusche bzw. des Whirlpools, muss mit dem Erdungskabel der Hausinstallation verbunden werden und einen Querschnitt von mindestens 2,5qmm haben.
3. Die Installation eines 30mA FI-Schutzschalters im Sicherungskasten ist zwingend erforderlich.
4. Der Durchmesser des Anschlusskabels muss mindestens 3 x 2,5qmm betragen.
5. Die Elektroinstallation muss nach DIN VDE0100 erfolgen und darf nur durch qualifiziertes und autorisiertes Fachpersonal erfolgen. Die Stromversorgung (3x2,5qmm) muss außerhalb der Duschkabine, Spritzwasser geschützt, angebracht und mit einer separaten Sicherung zu trennen sein. Es dürfen keine Steckverbindungen verwendet werden.
6. Das Produkt darf nicht unter Einfluss von Drogen oder Alkohol benutzt werden.
7. Kinder und Jugendliche dürfen das Produkt nur unter Aufsicht einer erwachsenen Aufsichtsperson benutzen.
8. Elektrische Geräte - ausgenommen die Fernbedienung - müssen so fixiert werden, dass sie nicht ins Badewasser gelangen können.
9. Um Verbrennungen zu vermeiden, darf die Wassertemperatur nicht höher als 38 Grad Celsius eingestellt werden.
10. Benutzen Sie zur Reinigung des Produktes keine stark ätzende Reinigungsmittel, wie zum Beispiel Aceton oder Ammoniak.
11. Das Pumpengehäuse wird bei laufender Pumpe sehr heiß. Um Verbrennungen zu vermeiden, berühren Sie das Gehäuse nicht während des Betriebes oder unmittelbar danach.
12. Stellen Sie sicher, dass die Pumpe erst bei ausreichendem Wasserstand (alle Düsen sind mit Wasser bedeckt) gestartet wird.
13. Stellen Sie sicher, dass keine losen Gegenstände in die Pumpe oder in den Generator gelangen können.
14. Technische Veränderungen an der Pumpe sind untersagt.
15. Um Verbrennungen zu vermeiden, unterlassen Sie es bitte, das Gehäuse des Dampfgenerators während des Betriebes abzunehmen.

## Darstellung der Elektroinstallation



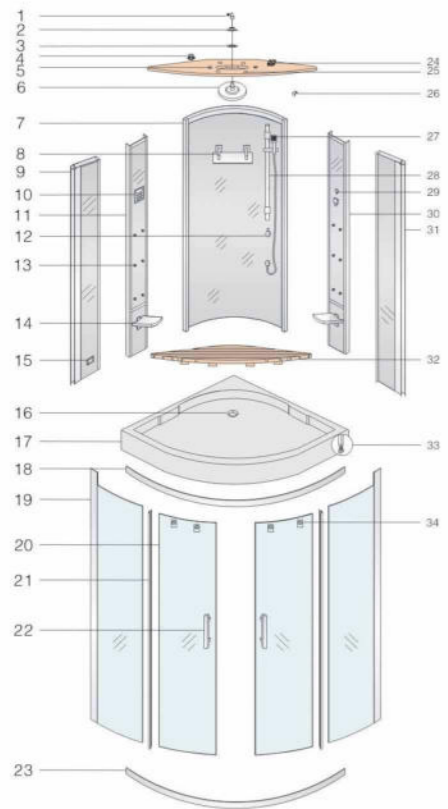
## Technische Daten

	Massage-Pumpe	Dampfgenerator	Deckenleuchte	Ventilator	Magnetventil	Steuerkonsole	Lautsprecher	Bemerkungen
Nennspannung	AC220-240V/50HZ	AC220-240V/50HZ	DC12V	DC12V	DC12V	AC220V-240V/ 50HZ		
Nennspannung	AC110-120V/60HZ	AC240V/60HZ	DC12V	DC12V	DC12V	AC240V/60HZ		
Nennleistung	900W	3000W	10W	3W	5W		10W	
Nennleistung	900W	4500W	10W	3W	5W		10W	
Nennleistung	900W	6000W	10W	3W	5W		10W	

## Inhalt

- 01-02 Beschreibung der Materialien
- 03 Technische Zeichnung
- 04-10 Installations-Schritte
- 11-12 Bedienungsanleitung der F8-Steuerkonsole
- 13 Entkalkung des Dampfgenerators
- 14 Wartung und Service-Karte
- 16 Problemlösungen

## Beschreibung der Montage-Elemente



1. Kupferbogen	2. 1/2" Kupfer-Mutter	3. Distanzscheibe	4. Lautsprecher
5. Deckenleuchte	6. Duschkopf	7. Mittel-Element	8. Glas-Ablage
9. hinteres Seiten-Element	10. F8-Steuerkonsole	11. linke Seitenwand	12. Entkalkungsöffnung
13. 5-Loch-Düse	14. Klappsitz	15. Dampfauslass	16. Abfluss mit Siphon
17. Duschtaße	18. obere Führungsschiene	19. linkes Seitenglas	20. Glastür
21. Dichtstreifen	22. Handgriff	23. untere Führungsschiene	24. Ventilator

## Beschreibung der Montage-Elemente

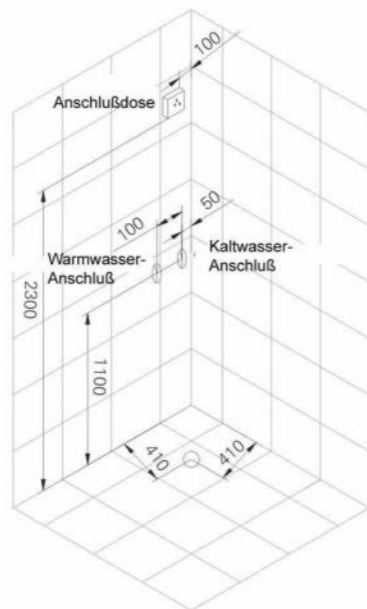
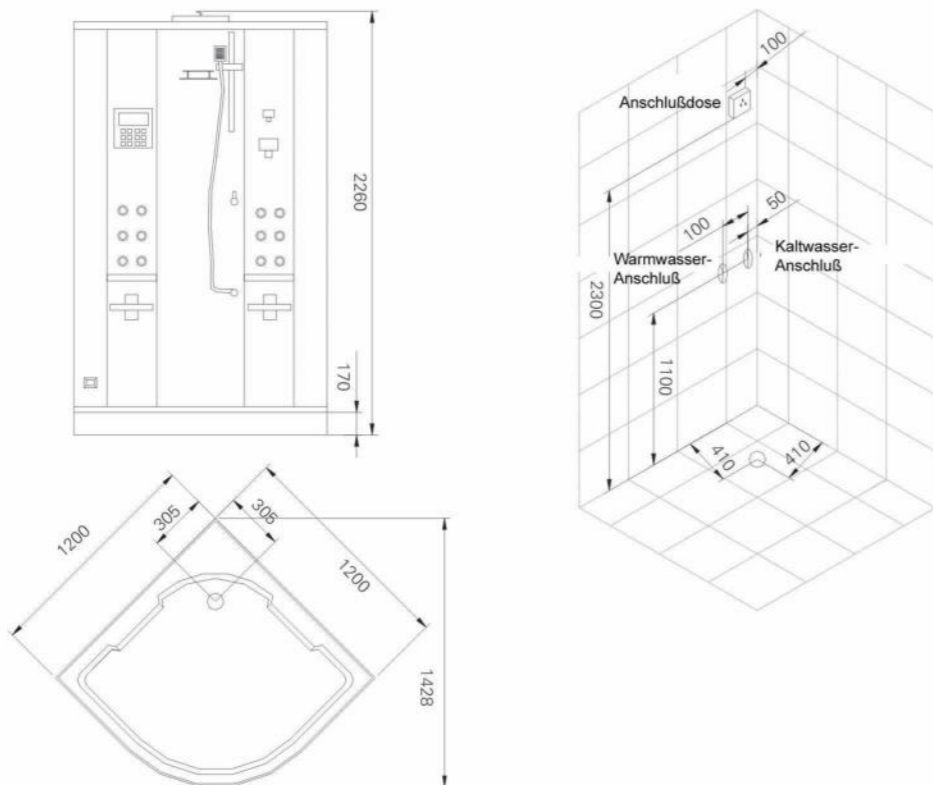
25. Farblichter	26. Montage-Klammer	27. Handbrause
28. Teleskop-Duschhalter	29. Armatur	30. rechte Seitenwand
31. hinteres Seiten-Element	32. Holzboden	33. verstellbarer Fuß
34. Laufrollen		

### Montage-Material

4x16mm Schrauben	Montageklammer
4x10mm Schrauben	3.5x30mm Schrauben
3mm Imbusschlüssel	Stützstrebe
Verbindungsstreifen	4x25mm Schrauben
Dekor-Abdeckungen	

## Wasser- und Elektroinstallation

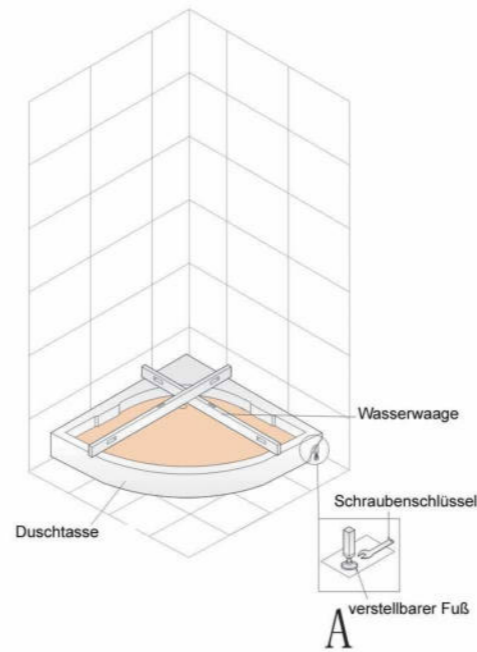
Maße: 1200 x 1200 x 2260mm



## Installations-Schritt 1

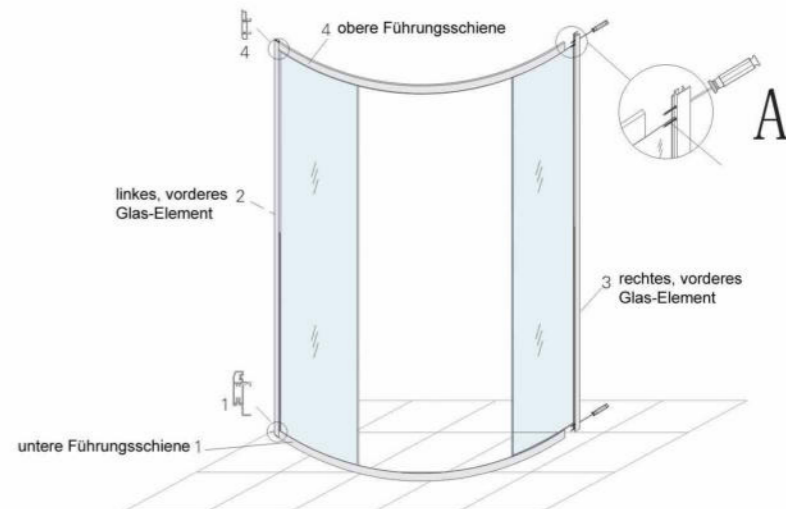
Bringen Sie die Duschtasse an den gewünschten Einbauort und richten Sie die Duschtasse mit einer Wasserwaage eben aus.

Nutzen Sie die höhenverstellbaren Schraubfüße, um die Duschtasse auszurichten.



## Installations-Schritt 2

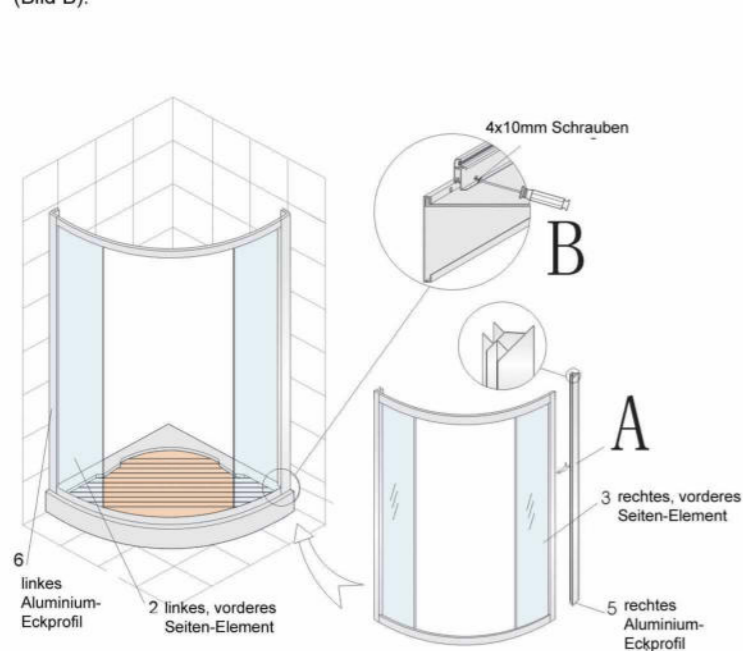
1. Setzen Sie das rechte, vordere Glas-Element 3 in die, auf dem Boden liegende, untere Führungsschiene 1. Fixieren Sie die beiden Elemente mit den 3.5x30mm Schrauben (Bild A).
2. Montieren Sie nun die obere Führungsschiene 4 mit den 3.5x30mm Schrauben an dem vorderen, rechten Glas-Element 3 (Bild A).
3. Gehen Sie bei der Montage des linken, vorderen Glas-Elementes 2, an die Führungsschienen 1 und 4, wie zuvor beschrieben vor.



### Installations-Schritt 3

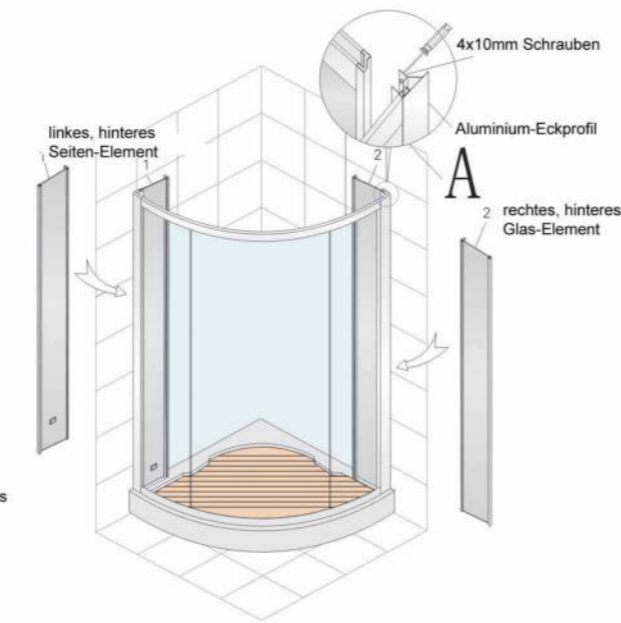
**Für die Montage werden 2 Personen benötigt!**

Setzen Sie das rechte Aluminium-Eckprofil 6 an den äusseren Rahmen des rechten, vorderen Glas-Elementes 3 (Bild A). Gehen Sie nach dem gleichen Schema vor, um das Aluminium-Eckprofil 6 an das linke, vordere Glas-Element 2 zu befestigen. Setzen Sie nun die Glas-Konstruktion auf die Duschtasse und befestigen Sie sie, mit den 4x10mm Schrauben, an der Duschtasse (Bild B).



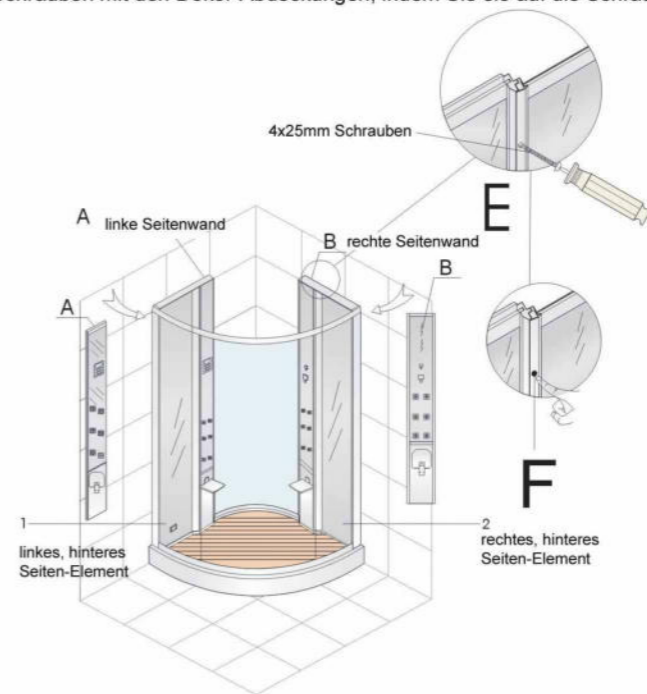
### Installations-Schritt 4

Nehmen Sie das linke, hintere Glas-Element 1 und setzen Sie es durch die offene Tür auf die Duschtasse. Fixieren Sie es mit den 4x10mm Schrauben an dem Aluminium-Eckprofil des linken, vorderen Glas-Elementes. Montieren Sie nach der gleichen Vorgehensweise, das rechte, hintere Glas-Element 2.



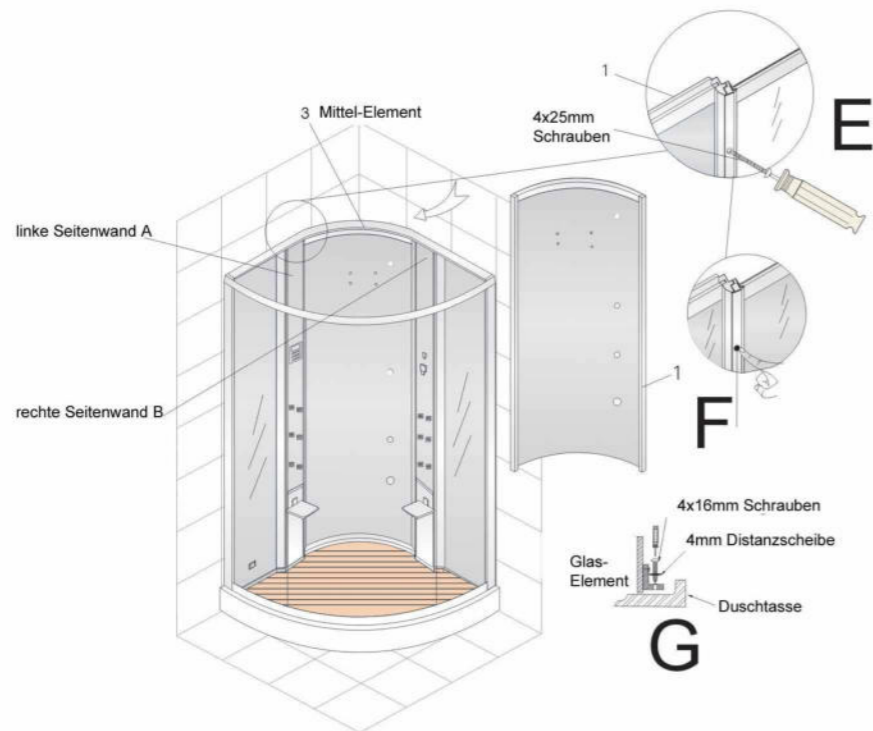
### Installations-Schritt 5

Setzen Sie die rechte Seitenwand B, durch die geöffnete Tür hindurch, auf die Duschtasse und befestigen Sie die Wand mit den 4x25mm Schrauben an den hinteren, rechten Glas-Element 2 (Bild E). Verdecken Sie anschließend die Schrauben mit den Dekor-Abdeckungen, indem Sie sie auf die Schraubenköpfe drücken (Bild F). Setzen Sie die linke Seitenwand A, durch die geöffnete Tür hindurch, auf die Duschtasse und befestigen Sie die Wand mit den 4x25mm Schrauben an den hinteren, linken Glas-Element 1 (Bild E). Verdecken Sie anschließend die Schrauben mit den Dekor-Abdeckungen, indem Sie sie auf die Schraubenköpfe drücken (Bild F).



## Installations-Schritt 6

Setzen Sie das Mittel-Element, durch die geöffnete Tür hindurch, auf die Duschtasse und befestigen Sie es mit den 4x25mm Schrauben an der linken und rechten Seitenwand (Bild E). Drücken Sie anschließend, wie abgebildet, die Dekor-Abdeckungen in die Montageöffnungen der Aluminium-Profile. Fixieren Sie, wie in der Abbildung G gezeigt, alle hinteren Elemente mit den 4x16mm Schrauben auf der Duschtasse.



## Installations-Schritt 7

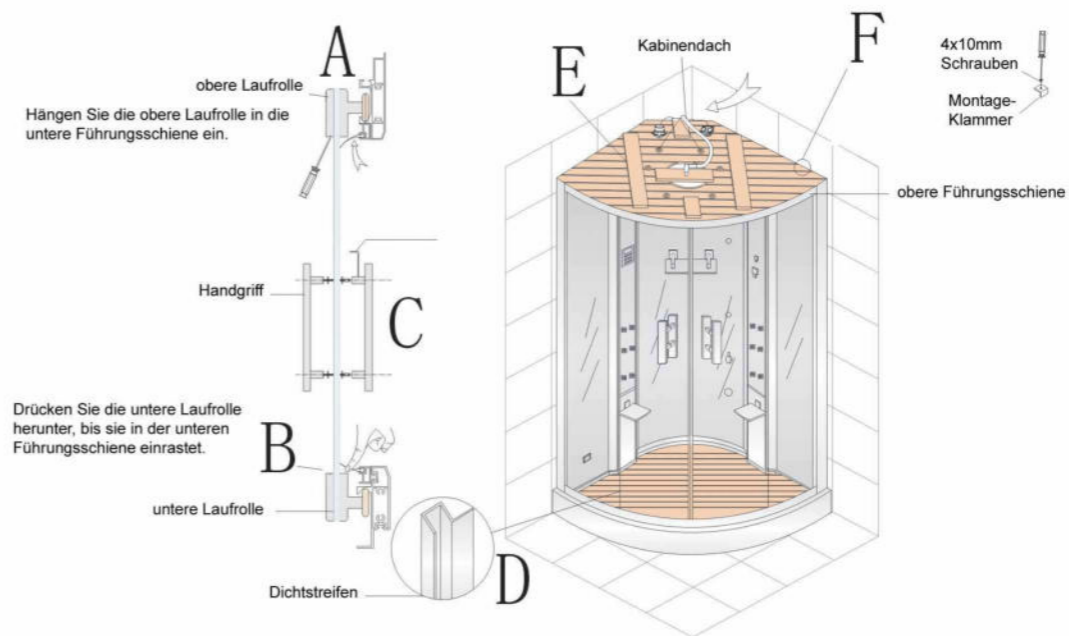
### 1. Montage der Glastüren:

Hängen Sie zuerst die Glastüre mit den Laufrollen in die obere Führungs-Schiene (Bild A), und drücken Sie anschließend die untere Laufrolle in die untere Führungs-Schiene, bis sie einhakt (Bild B). Wenn sich die Glastüren nicht einwandfrei bewegen lassen oder blockieren, justieren Sie die Laufrollen bitte mit einem kleinen Schraubendreher aus.

### 2. Montieren Sie den Handgriff, wie abgebildet, mit dem Imbusschlüssel (Bild C).

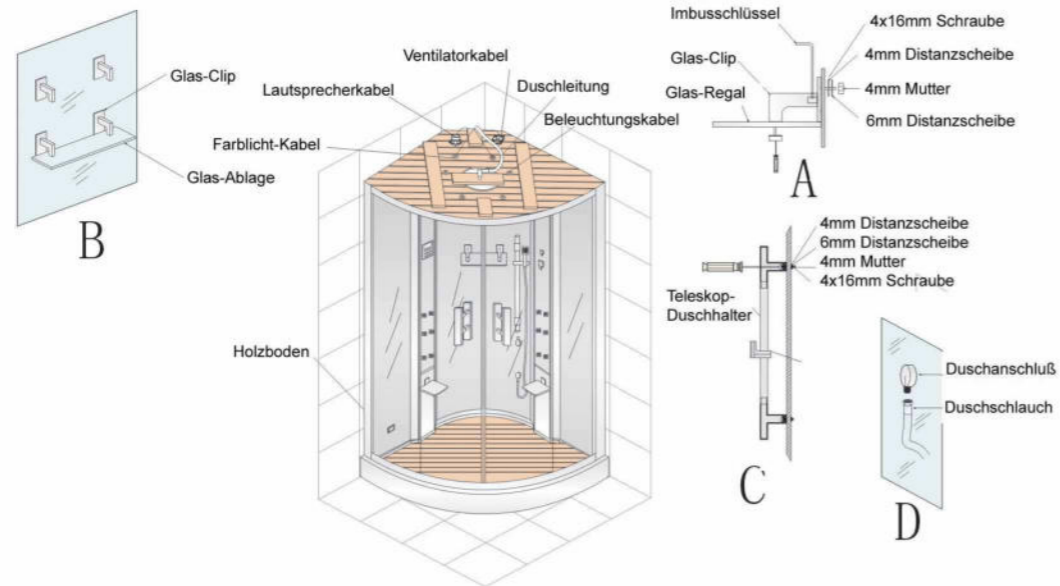
### 3. Setzen Sie den Dichtstreifen, wie in der Abbildung D gezeigt, an die Glastür

### 4. Setzen Sie das Kabinendach auf und fixieren Sie es mit den 4x10mm Schrauben an den rückwärtigen Wand-Elementen (Bild E und F)



## Installations-Schritt 8

1. Montieren Sie den Glas-Clip, wie in der Abbildung A, dargestellt. Setzen Sie anschließend die Glas-Ablage ein (Bild B), und ziehen Sie die Schrauben mit einem Schraubendreher fest.
2. Installieren Sie den Duschkhalter, wie in der Abbildung C gezeigt, mit den 4x16mm Schrauben an dem Mittel-Element.
3. Verbinden Sie den Duschschlauch mit der Handbrause und den Duschschlauch befestigen Sie an dem Duschanschluß (Bild D).
4. Legen Sie den Holzboden in die Duschkabine.
5. Schließen Sie die Kabel von Ventilator, Lautsprecher und der gesamten Beleuchtung an, wie abgebildet.



## Installations-Schritt 9

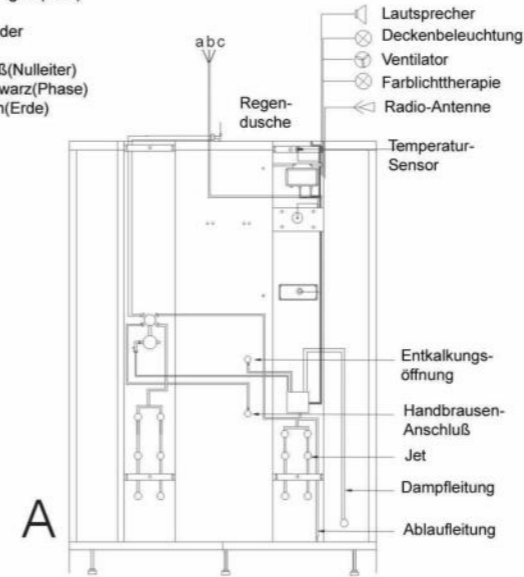
1. Montieren Sie den Abfluß in die Duschwanne und verbinden Sie die Dampfleitung mit dem Dampfauslass (Bild A).
2. Verbinden Sie die Armatur mit den Kalt- und Warmwasseranschlüssen (Bild A, B, C)

HINWEIS: Die Thermostat-Armatur ist optional und wird nur auf ausdrücklichen Kundenwunsch mitgeliefert. Die Installation ist in den Abbildungen D und E dargestellt.

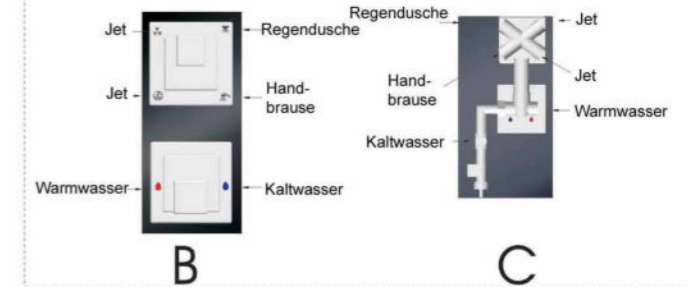
Testen Sie vor der Inbetriebnahme nochmals alle Steckverbindungen und Anschlüsse.

A  
a=blau(Nulleiter)  
b=braun(Phase)  
c=grün/gelb(erde)

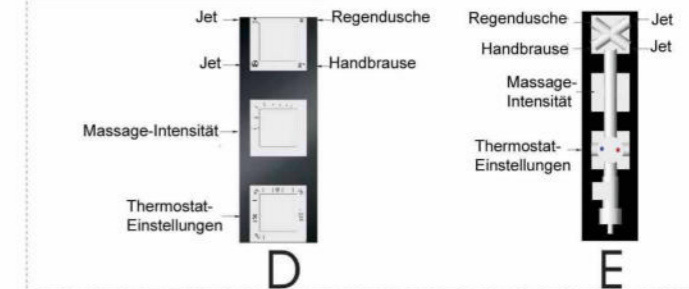
oder  
B  
a=weiß(Nulleiter)  
b=schwarz(Phase)  
c=grün(Erde)



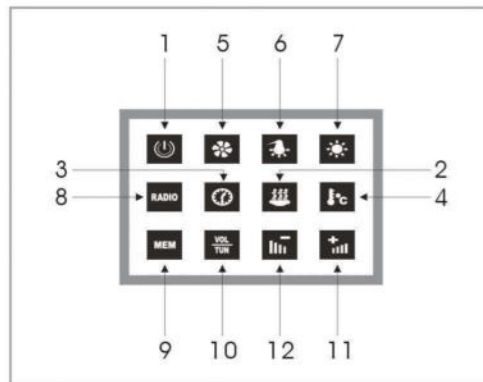
### Standard-Armatur



### Optional-Armatur



## Bedienungsanleitung der F8-Steuerkonsole



### 1. Ein/Aus

Das Betätigen der Ein-/Aus-Taste schaltet das System ein. Ein weiteres Betätigen der Taste schaltet das System wieder aus. Erfolgt nach dem Einschalten, 60 Sekunden lang keine Eingabe, schaltet sich das System automatisch aus.

### 2. Dampf

Mit dieser Taste starten Sie den Dampfgenerator. Im Display wird das Dampf-Symbol und die aktuell eingestellte Temperatur angezeigt. Ein weiteres Betätigen der Taste schaltet den Dampfgenerator wieder ab.



### 3. Zeiteinstellung

Bei eingeschaltetem Dampfgenerator können Sie, durch Betätigen dieser Taste, die Laufzeit des Dampfgenerators einstellen.

Jeder Tastendruck erhöht um 1 Minute. Halten Sie die Taste mehr als 1 Sekunde gedrückt, steigert sich die Laufzeit automatisch, bis zur Maximalzeit. Dann beginnt die Laufzeit von vorne. Sie können von 5-50 Minuten frei einstellen. Die Werkseitige Einstellung liegt bei 30 Minuten.



### 4. Temperatur-Einstellung

Wenn Sie diese Taste bei eingeschaltetem Dampfgenerator betätigen, können Sie die Dampftemperatur einstellen. Die Gradzahl wird im Display angezeigt und bei jedem Tastendruck um 1 Grad Celsius erhöht. Halten Sie die Taste länger als 1 Sekunde gedrückt, steigert sich die Temperaturanzeige bis zur Maximalanzeige und beginnt anschließend von vorne. Die Temperatur läßt sich zwischen 20 und 50 Grad Celsius frei einstellen. Werkseitig sind 40 Grad Celsius eingestellt.



### 5. Ventilator

Bei Tastendruck startet die Ventilator-Funktion und im Display wird das Ventilator-Symbol angezeigt. Ein erneuter Tastendruck beendet die Funktion.



### 6. Farblicht-Therapie

Mit dieser Taste starten Sie die Farblicht-Therapie. Ist die Funktion aktiviert, wechselt jeder Tastendruck die Farbe. Der 1. Tastendruck schaltet blau ein, der 2. Tastendruck schaltet blau und rot ein, der 3. Tastendruck schaltet rot ein, der 4. Tastendruck schaltet rot und orange ein, der 5. Tastendruck schaltet orange ein, der 6. Tastendruck schaltet orange und blau ein, der 7. Tastendruck schaltet die Zirkulation ein und der 8. Tastendruck schaltet die Farblicht-Therapie wieder aus. Die Farblicht-Therapie arbeitet in dieser Reihenfolge: Ein - blau - blau und rot - rot - rot und orange - orange - orange und blau - Zirkulation - Aus.



### 7. Beleuchtung

Mit dieser Taste schalten Sie die Beleuchtung ein und das Lampen-Symbol erscheint im Display. Ein weiterer Tastendruck schaltet die Beleuchtung wieder aus.

### 8. Radio

Mit der Radio-Taste schalten Sie das Radio ein und aus.



### 9. Sender-Speicher

Sie haben die Möglichkeit 8 Radio-Sender zu speichern. Ein kurzer Tastendruck wählt den Speicher-Ort. Halten Sie dann die Taste länger als 1 Sekunde gedrückt, wird der aktuell abgespielte Sender abgespeichert.

## Bedienungsanleitung der F8- Steuerkonsole

### 10. Funktionen

Diese Taste ist mit 2 Funktionen belegt. Ist die Radio-Funktion aktiviert, schaltet der erste Tastendruck in die Frequenzeinstellung. Der 2. Tastendruck schaltet in die Lautstärkenregulierung.



### 11. Lautstärke +

Haben Sie bei eingeschaltetem Radio die Funktionstaste 10 einmalig gedrückt, können Sie nun mit dieser Taste die Radiofrequenz zwischen 87.5 und 108.0 MHz erhöhen. Halten Sie die Taste länger als 1 Sekunde gedrückt startet der automatische Sendersuchlauf aufwärts bis ein geeigneter Sender gefunden ist. Drücken Sie die Funktionstaste 10 ein zweites Mal, können Sie nun die Lautstärke erhöhen.



### 12. Lautstärke -

Haben Sie bei eingeschaltetem Radio die Funktionstaste 10 einmalig gedrückt, können Sie nun mit dieser Taste die Radiofrequenz zwischen 87.5 und 108.0 MHz senken. Halten Sie die Taste länger als 1 Sekunde gedrückt startet der automatische Sendersuchlauf abwärts bis ein geeigneter Sender gefunden ist. Drücken Sie die Funktionstaste 10 ein zweites Mal, können Sie nun die Lautstärke senken.



## Entkalkungsfunktion

Starten Sie die Entkalkungsfunktion in dieser Reihenfolge:

### 1. System aus

Um die Entkalkungsfunktion zu starten, schalten Sie das System bitte aus. Öffnen Sie die Entkalkeröffnung nie während des Betriebes, da die Gefahr von Verbrennungen besteht (Bild 1).



Bild 1

### 2. Entkalker-Abdeckung öffnen

Nachdem Sie das System ausgeschaltet haben, können Sie die Abdeckung der Entkalker-Öffnung abnehmen.



Bild 2

### 3. Reiniger einfüllen

Füllen Sie nun mit dem Meßlöffel die benötigte Menge Zitronensäure in die Entkalker-Öffnung.



Bild 3

### 4. Entkalker-Abdeckung schließen

Verschließen Sie nach dem Einfüllen des Reinigers nun wieder die Entkalker-Öffnung, in dem Sie die Abdeckung im Uhrzeigersinn festdrehen.



Bild 4

### 5. System ein, Entkalkungsfunktion starten

Schalten Sie nun das System ein. Starten Sie die Entkalkungsfunktion durch Betätigen der Dampf-Funktions-Taste.



Bild 5

### 6. System aus, Wasser ablassen

Beenden Sie nach 5-10 Minuten die Dampf-Funktion und stellen Sie nun das System aus. Das Restwasser wird automatisch abgelassen. Die Reinigungs-Funktion ist dann nach 5 Minuten beendet.



Bild 6

#### Achtung:

1. Es ist verboten, die Reinigungsfunktion während dem Betrieb anderer Funktionen zu benutzen
2. Chemische Reinigungsmittel sind verboten
3. Führen Sie die Entkalkungsfunktion des Dampfgenerators nicht bei verstopften Leitungen durch.

Wir empfehlen zur Reinigung des Dampfgenerators flüssige Zitronensäure zu benutzen

## Service-Karte

Produkt			
Seriennummer	Kaufdatum:		
Telefon			
Adresse	Handler		
Aufbau, Montage und Versiegelung darf nur durch von EAGO Deutschland, qualifiziertes Fachpersonal erfolgen.			
Unsere Produkte müssen nach erfolgter Montage und vor der Inbetriebnahme versiegelt werden, um eine Dichtigkeit zu gewährleisten.			
EAGO Deutschland bietet eine 2-jährige Ersatzteilgarantie auf alle Komponenten. Ein Vor Ort Service ist darin nicht enthalten und wird nur dann gewährt, wenn die Montage direkt durch EAGO-Deutschland erfolgt und dem Endverbraucher in Rechnung gestellt, oder wenn ein entsprechendes Servicepaket zusätzlich zum Produkt, erworben wurde.			
Nach Ablauf der Gewährleistungszeit bieten wir einen deutschlandweiten, kostenpflichtigen Service für alle EAGO Produkte unter der Service Hotline 0049 (0) 2824 / 9623 - 0 an.			

Verbleibt beim Kunden

## Service-Karte

Produktbezeichnung	
Seriennummer	
Kundenname	
Telefonnummer	
Adresse/Anschrift	
Händler	
Kaufdatum	

Zurück an EAGO-Deutschland



Service-Karte	
Produkt-bezeichnung	
Serien-Nummer	
Kundenname	
Telefon-Nummer	
Adresse/ Anschrift	
Händler	
Kaufdatum	

Zurück an EAGO-Deutschland

Problemlösungen					
Fehlfunktion	mögliche Gründe	Lösungsmöglichkeiten	Fehlfunktion	mögliche Gründe	Lösungsmöglichkeiten
starke Vibrationen und starke Geräuschentwicklung	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Duschtasse ist nicht eben ausgerichtet.</li> <li>2. Die Verschraubung oder die Schallschutzdichtung der Pumpe ist fehlerhaft.</li> <li>3. Motorproblem</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Duschtasse neu ausrichten</li> <li>2. Schrauben und Schallschutzdichtung überprüfen und gegebenenfalls nachziehen oder ersetzen.</li> <li>3. Kontaktieren Sie Ihren Händler.</li> </ol>	Farblicht-Therapie arbeitet nicht	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Leitung getrennt</li> <li>2. Platine durchgebrannt</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Verbindung wieder herstellen</li> <li>2. Händler verständigen</li> </ol>
Es kommt kein Wasser aus den Jets, Wasserdruck zu gering	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Ansaugleitung verstopft</li> <li>2. Wasserstand zu gering</li> <li>3. Der Regler für die Luftbeimischung ist zugedreht.</li> <li>4. Luft im Leitungssystem</li> <li>5. Anderes Problem</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Ansaugleitung reinigen</li> <li>2. Wasserstand bis über die Jets auffüllen.</li> <li>3. Luftbeimischung aufdrehen.</li> <li>4. Wasser über das Jet-System einfüllen bis die Luft entwichen ist. Die Verschraubung des Wassereinlasses nachziehen, um einen weiteren Lufteintritt zu vermeiden.</li> </ol>	langsamer Wasserabfluss	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Wasserdruck zu gering</li> <li>2. Armaturoblock ist verstopft.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Wasserdruck überprüfen</li> <li>2. Filter am Wassereinlass reinigen.</li> </ol>
Hydropumpe kann nicht gestartet werden	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. starke Stromschwankungen oder Stromversorgung ist getrennt.</li> <li>2. Der Schalter für die Hydropumpe, bzw. der Regler für die Luftbeimischung ist defekt.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Stromverbindung wieder herstellen</li> <li>2. Der Wasserstand ist zu gering.</li> <li>3. Es befindet sich Luft im System (s.o.)</li> <li>4. Techniker verständigen</li> </ol>	Ablaufventil arbeitet nicht	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Schrauben lose oder Abdeckung defekt</li> <li>2. Zugseil gerissen</li> <li>3. Unterlegscheibe ist uneben</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Schrauben befestigen und Abdeckung erneuern</li> <li>2. Zugseil erneuern</li> <li>3. Unterlegscheibe ersetzen</li> </ol>
			Display ohne Funktion	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. falsche Verkabelung</li> <li>2. System ausgeschaltet</li> <li>3. Verkabelung ist lose</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Verkabelung überprüfen</li> <li>2. System einschalten</li> <li>3. Verkabelung wieder befestigen</li> </ol>
			kein Dampfaustritt	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Überhitzungsschutz hat ausgelöst.</li> <li>2. Der Dampfgenerator oder die Heizspirale ist defekt.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Schutzschalter am Dampfgenerator wieder einschalten</li> <li>2. Techniker verständigen</li> </ol>
			Beleuchtung defekt	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Verkabelung defekt oder unterbrochen</li> <li>2. Platine durchgebrannt</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Verkabelung reparieren oder ersetzen</li> <li>2. Platine ersetzen</li> </ol>
			Ventilator arbeitet nicht	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Schalter ist aus</li> <li>2. Ventilatorblatt ist blockiert</li> <li>3. Ventilator ist defekt</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. System einschalten</li> <li>2. Blockierung entfernen</li> <li>3. Ventilator ersetzen</li> </ol>